

# EL ÚLTIMO TELEGRAMA

DEFENSOR DE LOS INTERESES MATERIALES DEL CAMPO DE GIBRALTAR Y CÉUTA

Se publica todos los Sábados.

Redacción y Administración, Plaza de la Constitución num. 9.

Precios de suscripción 5 rs. el mes.

## Resultado de la Crisis.

Pues sucedió lo que no podía por menos. El Gobierno presentó su dimisión todo entero, y los fusionistas cesantes y los impenitentes silvelistas se convencieron al fin de que en las altas y serenas regiones se entiende el patriotismo de muy distinto modo á como lo entienden y practican los ambiciosos del poder.

Sometida la dimisión al alto juicio y liberrima voluntad de S. M. la Reina, esta noble é inteligente señora, después de oír con imparcial y levantado buen deseo á los hombres más eminentes de la política, confirmó su confianza en el ilustre jefe del partido conservador señor Cánovas del Castillo con los demás Ministros que formaron el Gobierno dimisionario.

Esta crisis, así provocada en mal hora, ha servido para dos cosas: para dar público testimonio de las hondas diferencias que minan al partido fusionista, y para dar ocasión á que nuestros enemigos de los Estados Unidos puedan creer que hay en España algún Gobierno capaz de secundar y llevar á la práctica sus *gingollosos* propósitos, respecto á nuestra hermosa Antilla.

Y á tanto han llegado algunos respetables ex-ministros fusionistas, que el Sagasta ha sido tratado por ellos como chico travieso é irreflexivo, exigiéndole que dé cumplida satisfacción al partido y á la nación entera sobre el concepto que se le atribuye contrario á ambos: al partido fusionista como colectividad de honrados patriotas, y á la Nación por el derecho que esta tiene de que su nobleza, valor y dignidad no sean puestas por ninguna otra nación en tela de juicio.

Esta ha sido, á la verdad, la consecuencia funesta de esa crisis surgida al violento calor de las pasiones silvelistas y á las ambiciones, de los deudos y niños mimados del decadente fusionismo.

El Gobierno continúa el mismo, por que son unas mismas las causas que motivaron su ansiada subida al poder; por que son unos todos sus hombres en la defensa de nuestros comprometidos intereses, y por que no hay más que un hombre capaz de sostener, con inteligencia y honor, los sagrados intereses de nuestra comprometida patria; y ese hombre no es otro que el ilustre estadista y jefe del Gobierno actual; don Antonio Cánovas del Castillo.

## La luz eléctrica.

Escribimos estas cuartillas bajo la presión de algunos telegramas enviados á los periódicos de Madrid, y también con el disgusto de ver que no se rinden á la evidencia las personas que han creído un fiasco el alumbrado eléctrico dentro de los farolillos á la veneciana.

Efectivamente; si por fiasco ha de entender-

se el ver que la inmensa mayoría de luces no daban señales de estar influidas del misterioso fuego, fiasco podría llamarse el ensayo de dicho alumbrado. Y si esto lo digieran las personas extrañas á nuestra población y las que no presenciaron las pruebas verificadas dos días antes de los de feria, también con más razón diríamos que juzgaban con buen criterio al llamar fiasco dicho alumbrado.

Pero á unos y á otros debemos recordarles que en la instalación han mediado los inconvenientes siguientes: los postes no tenían como debieran mayor estabilidad que en años anteriores, la instalación se tuvo que retrasar seis ú ocho días á causa del agua de lluvia, en espera de que se colocaran los arcos y postes por el contratista encargado de este servicio; el fuerte viento reinante, ya hecha la instalación, derribó arcos rompió lámparas y alambres en breve tiempo y por tres veces en distintos días; no había bastante personal inteligente ni tiempo para salvar tamaña acumulación de dificultades. Diganlo si nó las luces instaladas en el café de Piñero, en la Caseta Municipal y en el Casino, y las peras grandes colocadas en el centro de los arcos que ni una sola noche sufrieron la más pequeña interrupción, y que la única que hubo por causa intencionada fué en el acto comprendida y subsanada.

Ninguna de las personas que han censurado el alumbrado han podido dar la explicación del porque de sus juicios desfavorables á ese proyecto beneficioso que ofrece entre otras ventajas las de prontitud, mayor intensidad y evitación de incendio en farolillos y casetas. Y esto sin otra cual es la de la limpieza.

Nadie ignora que las velas eran ocasionadas á manchar con su derretido cebo el trage, mantones y mantillas de las señoras, y que á cada instante se quemaban farolillos, que al caer, podían fácilmente lesionar gravemente á alguna persona.

Así pues, somos de opinión que no hay por hoy tal fiasco, y que antes por el contrario, ese procedimiento hubiera sido el presente año una pequeña, pero honrosa gloria, para la empresa del alumbrado, y para el Ayuntamiento que lo acordó.

## Las corridas de Féria.

ENTRE COMPADRES.

—Con dos pesetas en cuartos  
Y un billete de la góndola,  
A la féria de Algeciras  
Va y vuelve cualquier persona.

—¿Pero es posible compare?  
—Calle usted, si es una gloria:  
Como vaya un forastero  
Toito er mundo se disloca;  
Hay quien lleva cuatro duros  
Y vuelve con cuatro onzas.

—¿Sin haber pisao el Casino?

—¿Sin haber visto una sota!  
—Compare, usted está *pitón*.  
—¿Yo? No he tomao ni una copa.  
—¿Y como es eso?

—Pues ivá,  
Que la gente es muy rumbosa;  
El vino lo dan de balde,  
El café nunca lo cobran,  
A la plaza de los toros  
Va medio pueblo de gorra,  
Y al que se empeña en pagar  
Le arman encima una bronca.  
¡Aquello es *Jauja*, compare!  
¡Vaya una féria preciosa!  
Y luego ¡qué mujerío!  
¡Qué mejillas de amapolas!  
¡Qué trenzas de tiersopelo!  
¡Qué movimientos! ¡qué formas!

—¿Y qué...!  
—Basta camará;  
Vamos á doblá la hoja  
Y hablemos de las cornas  
Porque está la gente ansiosa  
Por conocé lo ocurrio  
Con el califa de Córdoba.  
—Pues atienda usted al relato:  
Allá van las cuatro notas  
Que en un papé de fumá  
Describí anoche en la fonda.

En la primera de las corridas  
Con seis bichitos de Peñalver,  
Hubo piropos, vivas y parrmas  
Para er *Minuto* y er Rafae.  
El quinto toro fué de merengue,  
Los otros cinco cumplieron bien,  
Sin que en la lidia ninguno de ellos  
Desmereciera de su cartel.  
Llevóse el premio por su corage  
Por sus hechuras y su poder,  
El sexto bicho que fué un buen moso,  
Noble, boyante, bravo y cortés.  
De los ginetes solo al *Zurito*  
Lo vi picando con arte y fé;  
De los muchachos banderilleros  
Ganaron parrmas lo menos tres.  
En dos palabras: saltó la gente  
Muy satisfecha, para vorvé,  
Los españoles diciendo: ¡Bravo!  
Y los ingleses, *yés veriguel*.

—Y oiga usted, con los *miureños*  
Vino á sucedé lo mismo?  
¿Fueron nobles en la lidia?  
¿Se portaron bien los chicos?  
—Desde que la plaza, es plaza,  
No salen dos asesinos  
Como el quinto y sexto toros:  
—¿De verdad?

—Lo certifico.  
Esos no eran de Seviya,  
Eran de Cénta... cumplios.

—¿Y qué?  
—Pues ná, que er maestro  
Anduvo haciendo equilibrios  
Pa llegar entero á su casa.  
—¿Y que tal el *Minutillo*?  
—Mu sereno y mu valiente;  
¡Cuidao con el sexto bicho!  
¡Vaya un cobraor de cédulas!  
¡Cómo apremiaba el indino!  
—Esos no son toros bravos...  
—Esos son perros judios;  
Con ellos nadie entra en suerte,  
Sino en desgracia.

—¿Está dicho!

—Menos mal los dos primeros  
Que pegaron de lo lindo.  
—¿Y en palos sucedió algo?  
—Calle usted señor Frasquito:  
Estuvo en el quinto toro  
Juan Molina *graciosísimo*,  
Le clavó dos banderillas  
En el...  
—Suponía usted el sitio.  
—Buena ¿y entonces...?  
—Entonces  
El Presidente le dijo:  
Que en premio de su faena  
Lo multaba:  
—¡Bien! ¡magnífico!  
Esa media es mu propia  
De un arcabuzerto y disno.  
—¿No quiso pitorrearse?  
Pues que se rasque el bolsillo.

—En totá las dos corrias  
Cada cuala por su estilo  
Han dao golpe, camará.  
—Lástima que er municipio  
No organice cuatro ferias.  
—¿Por qué no habian de ser cinco?  
—Yo empenaba la camisa,  
—Pues yo hasta los calzoncillos  
—Yo el relós arremontao,  
—Yo hasta el cuadro con mi título.  
—¿De qué?  
—De maestro herraó  
—¿Hombre jító un facurtativo?  
—Créame usted, estoy soñando  
Con dirme á ese paraiso  
Donde se hacen los ingleses  
Mas toreros que Paquiro.  
—¿Olé yá! ¡viva mi maré!  
Que me creó, tan castizo!  
—¡Muy bien! Tu irás con el tiempo  
Al congreso (ó al hospicio).

COSQUILLAS.

Algeciras 8 Junio 1897.

CARTA ABIERTA.

Al señor D. Luis Punta, director,  
del semanario local EL ÚLTIMO TELEGRAMA.

Antiguo y querido amigo. *Me alegraré que al  
recibo de estas cortas letras se encuentre Vd. hueco en  
compañía de toda su familia. Yo sigo bueno á Dios  
gracias y para lo que Vd. guste mandar.*

Sabrá Vd. que así como así, esto es lo último  
que escribo en este su periódico, aquí en Algeciras.  
Ya me voy. ¿Que donde?

«¡Allá muy lejos, donde el sol se pone!»

Si amigo mio, me voy. De entre las cosas gra-  
tas que yo recordaré siempre, que desfloraron mi  
inocente juventud, figurará por *via* como dicen los  
flamencos, entre la piedra *La Galera*, *El Murillo* y  
demás recreos de esta, EL ÚLTIMO TELEGRAMA, el  
veterano papel que me acogió cuándo pequeño.

A él; á este periódico que considero cosa inhe-  
rente al pueblo; tan preciso para su vivir como el  
obelisco de la Plaza Alta, que si lo quitaran se no-  
taria que faltaba algo, algo que se echaba de menos,  
algo como el café que tomamos por la noche, y que  
pagamos ó nó y que sin embargo de no ser esencial-  
mente preciso para nuestro vivir no podemos pasar  
sin él. En sus columnas vi por primera vez mi  
nombre allá por el año 86... (más de diez años!) al  
pie de un escrito sencillo, cuándo quizás no habian  
nacido esos chiquillos de V. que hoy compondrán  
estos garrapatos y solo regenteaba el veterano y  
consecuente Rabel que es un segundo padre del pe-  
riódico, como si digéramos. Luego, en su simpática  
y antigua impresión, he sido objeto poco menos que  
de la leyenda popular y V. mi querido D. Luis, ha  
consentido con su noble bondad, hasta que me lla-  
men, unas veces Pepe á secas y otras «el ilustre ar-  
tista», «el conocido escritor», «el ilustrado jóven»,  
etc., etc.

Pues bien; este ilustrado jóven se vá. No me  
alejaré sin el escozor de haber visitado á Curro Jus-  
to en su clásica tienda de feria, y cuándo V. sepa  
que yo me hé muerto, por esas lejanas tierra, ponga  
V. una gacetilla que diga, seguro de no equivocarme.

«A la edad de (aquí lo que dure mi pellejo) ha

fallecido en tal parte, el antiguo amigo y colabora-  
dor de este periódico D. Fulano (yo).

Llévase al morir dentro de su corazón amante  
á esta tierra, todos los afectos que su alma de poeta  
(después de muerto, llámeme V. poeta, lo mismo  
que Pantoja) dedicaba á la región que le vió nacer  
y á la que acarició siempre su memoria.»

Digalo V. Cuento por seguro que allá donde  
me eche á rodar mi suerte, en las horas largas de  
la noche en que necesariamente la luz de los recuer-  
dos de esta tierra se me aparece luminosa é inten-  
sa, yo alargaré para el rincón donde quedaron mis  
esperanzas muertas, todo lo que podrá vivir en mí,  
alma y deseos, penas y alegrías, y si llegan, que si  
llegarán, el aire en sus ondas lo filtrará por los fa-  
rallillos de la feria.

No crea V. que finjo estas cosas por hacer gala  
de palabrerías, ni relumbrones. Lo siento. Créame  
V. por... el Doctor Orestes.

Ahí le dejo á V. esos articulejos, escritos hace  
tiempo, para que los publique V. cuándo no tenga  
otra cosa; dele muchas memorias á La Miyar, Rabel  
y demás amigos y sabe le quiere

JOSÉ ROMÁN.

Algeciras, Junio de 1897.

«EL POZO DE BAZÁN»

(FRAGMENTO DE UNA LEYENDA INÉDITA, (I.)

I.

II.

Hace años, muchos años  
Que habitó en Ciudad Rodrigo  
Un castellano señor,  
Un campeón, un caudillo,  
Dueño de vidas y haciendas,  
Y de alta alcurnia nacido,  
Llamado Lope Bazán,  
Apellidado «El Invicto.»

Como casa señorial  
De tan linajudo brillo,  
Entre murallas y fosos,  
Y entre puentes levadizos,  
Se levantaba orgulloso,  
Un almenado castillo.

Y de su clave en el pórtico  
En duro jáspe esculpido  
Los heráldicos blazones  
Que algún rey dió al apellido,  
Ostentaban por cimera  
Una corona de título.

Como á media legua escasa  
Del ya predicho edificio,  
Y entre las altas malezas  
Por sus matas escondido,  
Casi al bordo de unas peñas  
Salientes de un precipicio,  
Un profundísimo pozo  
El hombre ha dado al olvido,  
Por decir que allí de noche  
Se escuchan vagos quejidos,  
Y otras miles de consejas,  
Propias solas del delirio.

Y es que siempre en esas horas  
Causa espanto lo más mínimo,  
Quizás la brisa que cruza  
Por los añejos olivos,  
Murmura al dar en sus ramas  
Intermitentes sonidos,  
Que alguna vieja traduce  
En diabólicos gemidos.  
¡Pobres edades de antaño,  
Qué engañadas han vivido!

José de Silva y Vargas-Machuca.

Sevilla, 1897.

AYUNTAMIENTO.

Sesión celebrada el 11 de Junio de 1897.

Con asistencia de los concejales señores Vazquez,  
Almagro, Oliva, Benitez, y Garcia; presididos por el  
Alcalde accidental Sr. Flores, se celebró sesión ordina-

ria de segunda citación, tomándose los acuerdos si-  
guientes:

Se aprobó el acta de la sesión anterior.

Se enteró el Ayuntamiento de que Francisco Gar-  
cia Urquiza, habia recurrido en alzada de un fallo  
de la Comisión Mixta de Reclutamiento de Cádiz.

Se aprobaron las cuentas de la Cárcel del mes pró-  
ximo pasado.

Y no habiendo otros asuntos, se terminó la sesión.

NOTAS DE LA SEMANA.

Terminó la feria. El justo renombre que de año  
en año venia alcanzando, no decae, antes al contrario,  
debemos reconocer que es, después de la famosa de  
Sevilla, la mejor de Andalucía.

No puede formarse idea de ella más que viendo el  
inmenso oleage de forasteros que ha concurrido á la  
velada; la animación que ha reinado durante esos tres  
días de fiestas, y sobre todo la importancia que ha to-  
mado el mercado de ganado. Sobre esto debemos lla-  
mar la atención del celoso Municipio de Algeciras.  
Ni una sola de las miles de cabezas, caballar, mular,  
vacuna y de cerda ha quedado por vender.

Es evidente que hay una razón que justifica esta  
facilidad en las transacciones y este es el conocimiento  
completo del resultado que ha de ofrecer la recolección  
y el estado de los campos destinados á pastos.

Las tres corridas de toros no han resultado más que  
medianas. En la primera del señor Peñalver, fué el  
ganado noble y dió bastante juego; pero habia  
novillos que apenas tendria cuatro yerbas. El sexto  
toro fue superior, y el primero muy bueno. *Guerrita*  
y *Minuto* trabajaron bien y cosecharon sus correspon-  
dientes aplausos. La segunda hubiera sido buena cor-  
rida sin el quinto y sexto toro que eran imposibles de  
matar con arte por sus perras condiciones. Hay que  
disculpar á los matadores por estas circunstancias.

El Alcalde D. Félix Flores, procedió con energía y  
merece nuestros elogios, al imponer veinticinco pesetas  
de multa á los banderilleros Juan Molina y Antonio  
Guerra por haber puesto los palos al quinto toro de la  
segunda corrida el primero en la cola del animal, y el  
segundo cuándo el bicho estaba caído en el redondal.

La novillada de López Plata fué una corrida de to-  
ros de cinco y seis años cumplidos, que parecian to-  
rreros de mucha y respetable cornamenta, imposible  
para la gente que lo lidió. Gracias á los peones de  
*Minuto*, que en ella actuaron, no ocurrieron lamenta-  
bles desgracias.

Solo podia con ellos el valiente Diego Rodas,  
*El Morenito*, á quien vimos incansable, sereno y sien-  
do la Providencia de sus compañeros, pues en todos los  
sitios de peligro se encontraba su oportuno capote. En  
el cuarto toro, que fué el mayor de todos, quiso lu-  
cirse delante de sus paisanos y lo brindó á nuestro  
querido amigo y Diputado provincial D. Rafael de Mu-  
ro. Después de mandar retirar toda su gente y en  
los medios de la plaza, le dió con mucha maestría va-  
rios pases de adorno y uno dando una vuelta en redon-  
do en la misma cabeza de la res, se perfiló muy de  
cerca y se tiró con gran valentía dejando una magní-  
fica estocada. El toro que era burriciego levantó la  
cabeza y cojió al *Morenito* echándose sobre la cuna  
de donde no pudo despedirlo por quedar enganchado en  
el cuerno izquierdo la manga de la chaquetilla. Al  
humillar cayó el diestro sin sentido. Llevado á la en-  
fermería y reconocido por el médico D. Juan Pérez,  
certificó el siguiente:

«*Parte facultativo.*—Durante la lidia del cuarto to-  
ro, ha ingresado en esta enfermería el espada Diego  
Rodas, *Morenito*, con una herida dislocada en la re-  
gión del tercio medio, y cara anterior del muslo dere-  
cho, de ocho centímetros de profundidad, que interesa,  
la piel, tejido celular y fibros musculares, cuya lesión  
le impide continuar la lidia.

Médico de servicio.—Juan Pérez.»

*El Corcilo* trabaja con algún arte y bastante afi-  
ción, pero tenia algún recelo del ganado, y con razón.  
No eran toros para novilleros.

Del diestro *Zamora*, solo diremos que ha equivoca-  
do el oficio, y que de seguro no se ha mirado jamás al  
espejo, vestido de tonel, digo de torero.

La presidencia en los tres días, ha estado muy  
acertada en la dirección de la lidia.

Puede calcularse en más de veinte mil almas las que  
que han venido á visitar á Algeciras: y sin embargo  
este año apenas hemos tenido noticias de robos ni de  
riñas, debido al celo de los señores jefe de orden pú-

(1) Del libro en prensa, «Tradiccciones.»

blico D. Manfrel Bianchy, del de policía D. Jesús Villarino y del sargento de municipales D. Francisco García y de las fuerzas de la Guardia civil al mando del distinguido capitán D. Proceso Carretero.

Hemos notado menos puestos de juegos y ojalá no se consintiera á ninguno para bien de los incautos que con tanta facilidad se dejan desplumar.

Entre las varias exhibiciones que se han presentado, merecen citarse dos casetas, una con muy bonitas vistas y otra de figuras parlantes de movimiento, dos circos y un magnífico *carroussel* digno de admiración por el lujo y elegancia con que es presentado y su sonoro y valioso órgano.

Se encuentran enfermo de alguna gravedad, nuestro ilustrísimo y virtuoso prelado de Cádiz D. Vicente Calvo y Valero, por cuya apreciable salud vivamente nos interesamos.

Como verán nuestros lectores, ha honrado nuestras columnas en este número, el distinguido escritor festivo y querido amigo nuestro, conocido en el campo de las letras bajo el pseudónimo de «Cosquillas», remitiéndonos la notable revista en verso de las dos corridas de toros verificadas en la recientemente pasada feria, cuya hondad le agradecemos sinceramente.

Movimiento de viajeros.

Para Córdoba y Málaga marchó, por unos días, nuestro amigo y colaborador, el joven D. Guillermo Sánchez Cabeza.

Para Huelva nuestro paisano D. Antonio Fernández, vista de la Aduana de aquella población, acompañado de sus dos bellas hijas.

PILADES.

MISCELÁNEA.

QUEJAS.—Varias personas se han acercado á esta redacción para que hagamos públicas sus censuras, por haber permitido que una murga compuesta de instrumentos de metal robara la tranquilidad al vecindario, en la noche y madrugada del 12 y 13 respectivamente.

Nosotros considerando lo justo de estas quejas, las hacemos nuestras, y rogamos á la autoridad á que pertenezca atendernos no consienta otra vez, esta clase de murgas que privan al pueblo del reposo y descanso del trabajo de todo un día.

Siempre se ha permitido que, orquestas de instrumentos de madera y cuerda y de reducido número de músicos, den serenatas á los vecinos que al día siguiente celebran su fiesta onomástica; pero hay una diferencia muy notable entre esta clase de orquesta que resulta armonioso y grato al oído en el silencio de la noche, y esa serie de trompetas y trombones que lo desgarran y privan del sueño.

CONFIRMACIÓN.—Ayer pude ver el público que la imparcialidad nos guiaba al publicar el articulo «La luz eléctrica» inserto en este mismo número.

Nuestra satisfacción es grandísima solo porque el público y los corresponsales de la prensa en Algeciras, vean que no nos guiaba interés alguno al defender á la empresa del alumbrado eléctrico de los injustos cargos que se le han dirigido.

¿Que dirán ahora los que con tanta ligereza lo calificaban de fiasco?

Nuestra eulorabuena á la empresa y al Sr. Patricio por sus trabajos de instalación.

TRABAJOS PERIODÍSTICOS.—A última hora hemos recibido algunos números del importante periódico *El Diario de Málaga* que trae inserto hermosos artículos, hijos de la galana pluma de nuestro amigo D. Guillermo Sánchez Cabeza, titulados *El obispo D. Vicente Calvo Valero*.

VOLO AL CIELO.—A las doce de la noche del sábado falleció la niña Concepción Martínez Haro, hija de nuestro querido amigo D. Manuel García Martínez, concejal de este Ayuntamiento, á quien como á su distinguida esposa, les enviamos el más sentido pésame.

ENHONABUENAS.—Se las enviamos hoy desde estas columnas al Teniente Coronel y al Capitán del Batallón expedicionario de la Reina en Cuba D. José Roca y D. Gonzalo Caballos, por sus ascensos á Coronel y Comandante respectivamente.

ACCIDENTE DESGRACIADO.—Tres pobres braceros que trabajan en las obras del dique de la vecina plaza de Gibraltar, tuvieron la desgracia de herirse gravemente al hacer la explosión una mina que acababan de cargar.

Ya se tiene perdida la cuenta de los obreros que han perecido en esos trabajos por causas análogas.

El Señor les dé la debida resignación á los hijos y esposas de estos desgraciados.

JUNTA LOCAL DE INSTRUCCIÓN PÚBLICA.—Se han recibido los nombramientos de los vocales que han de formar parte de ella en concepto de padres de familias.

Son tres: D. Plácido Santos y D. Luciano Martínez que ya lo eran y han sido reeligidos, y nuestro correligionario y amigo D. Francisco de P. Moreno.

CORREO.—Hemos oido asegurar que, desde 1.º del próximo Julio se recibirá en esta el correo directo á las seis de la tarde, y por tanto, con una fecha de adelanto.

ALUMBRADO ELÉCTRICO.—Dico un periódico:

«En el Circo de verano y en el teatro de Marigny, de París, surgió últimamente el pánico en la multitud, por haber ocurrido en los dos espectáculos la súbita extinción del alumbrado eléctrico.

En vista de tales hechos, la opinión pública, de la cual se hace eco la prensa, solicita de las autoridades nuevas condiciones para el uso del alumbrado público. Exige que los aparatos de éste comuniquen con dos Compañías distintas de electricidad, y de no ser esto posible, que se establezcan en los teatros baterías de acumuladores, una de ellas afecta especialmente á las lámparas denominadas de *socorro* con circuito independiente. Digamos desde luego que el primer medio propuesto no es práctico, porque como cada Compañía ó sector alumina una zona determinada, surgirían grandes dificultades. Haremos notar, en cambio, que el segundo es digno de exámen, porque aunque faltase la luz canalizada, siempre se dispondría de la indispensable para prever las confusiones y atropello de la multitud.

NOS ALEGRAMOS.—Nuestro amigo D. José Román, antiguo Secretario de la Inspección de Aduanas de este Campo, electo oficial de la de San Sebastián, ha sido nombrado Administrador de la Aduana de San Pedro del Pinatar, provincia de Murcia.

La mayor proximidad de este punto, nos permitirá ver más fácilmente á tan querido paisano.

NOVILLADA.—La de ayer resultó algo mejor de lo que sospechábamos. Los toros de la Sra. viuda de D. Pascasio, dieron bastante juego. Uno fué condenado á fuego.

INVITACIÓN.—Ayer fué invitado á tomar un helado en la Caseta Municipal el Excmo. Sr. Comandante General de este Campo Sr. Bouza.

Allí vimos á los Sres. Flores, Muro, Coronel Sr. G. Dacal, Aranzá, Teniente Coronel del Regimiento de la Reina, Alcoba, Benítez y Novelles.

La reunión fué en extremo agradable reinando en ella la mayor cordialidad y sincero afecto.

HASTA EL JUEVES.—El alumbrado eléctrico continuará en la feria y las casetas todas, hasta el próximo jueves, día del Corpus.

A NUESTROS SUSCRIPTORES.—Una inesperada enfermedad tiene postrado en cama á nuestro director desde el tercer día de feria, á cuya lamentable causa se debe el retraso sufrido en la tirada de este número, por lo que rogamos nos dispensen nuestros abonados, á la vez que deseamos el pronto alivio de nuestro buen amigo D. Luis Punta.

ESCUADRA.—El viernes 11 fondó en Gibraltar parte de la escuadra inglesa del Mediterráneo, compuesta de los acorazados *Ramillies*, *Camperdown*, *Anton Bourfour*; los cruceros *Gibraltar Vulcan*; el caza torpederos *Hales* y el aviso *Surpresa*.

CONTRA EL DOLOR DE ESTÓMAGO.—La penosa dolencia es según afirma una revista profesional inglesa que tenemos á la vista, perfectamente curable, mediante un sencillo procedimiento que recomendamos á aquellas personas víctimas de dicha enfermedad.

Basta para conseguir la curación raspar cuidadosamente todas las mañanas la superficie de la lengua, limpiándola de la capa saburrosa que la cubre. Puede emplearse en la operación la hoja de un cortapluma,

ó mejor, á fin de evitar las cortaduras, un pequeño trozo de espiral de reloj.

Afirma el descubridor del sistema, uno de los médicos más afamados de Londres, que si se sigue aquél con constancia, cesa al cabo de poco tiempo el dolor de estómago, siempre que éste no sea producido por alguna lesión orgánica.

NOS ALEGAMOS.—El día 11, se le levantó el apósito de la herida que sufre el espada *Moreno*, encontrándose aquella en buenas condiciones para la cicatrización, apesar de lo cual, se necesitarán más de veinte días para la curación completa del valiente diestro por la calidad de los tejidos lesionados.

Hasta hoy el estado general del diestro, es satisfactorio y su domicilio no deja de ser visitado por por gran número de sus amigos y admiradores.

Este simpático y popular diestro, ha sido contratado para torear el día 27 del actual en Algeciras, el 29 en Cádiz, el 11 del próximo mes Julio en La Línea de la Concepción; además está en ajuste con las empresas de las plazas de Málaga, Jerez y Puerto de Santa María.

ESTADÍSTICA.—El número de viajeros llegados á Algeciras, durante los días de feria, ha sido el siguiente:

De Gibraltar, 17,838; por el ferrocarril de Ronda y otros puntos, 2,052; total 19,890.

TOREROS.—Se encuentran molestados de las heridas que sufrieron los diestros Emilio Torres, *Bombita* y Manuel Lara el *Jerezano*.

Les deseamos una pronta curación.

CATALOGO de las obras que procedentes de testamentaria realiza D. Antonio Roca, al contado y á plazos (precios convencionales). Se advierte que todas estas obras estan lujosamente encuadernadas.

- Jurisprudencia administrativa*. Ocho tomos.
- Código Civil de Méjico*. Un tomo.
- Jurisprudencia Criminal*. Dos tomos.
- Derecho Romano*, por Octolán. Tres tomos.
- Derecho Público de España*. Cuatro tomos.
- Revista de los Tribunales*. Ocho tomos.
- Boletín de los Tribunales*. Cuatro tomos.
- Código de Comercio*. Un tomo.
- Obras de Cadalso*. Tres tomos.
- Tratado de Moral Universal*, por el Baron Holbach. Tres tomos.
- Fábulas de Samaniego*. Tres tomos.
- Manual de Desamortización*. Un tomo.
- Tratado sobre los Registros de la Propiedad de España*. Un tomo.
- La Civilización Europea*. Un tomo.
- La Desvinculación*, por Pacheco. Un tomo.
- Dramas Judiciales*. Un tomo.
- Tratado de los Contratos*. Un tomo.
- Tratado de Derecho Penal*. Un tomo.
- Tratado de las relaciones internacionales*, por Gómez. Un tomo.
- Pruebas Judiciales*, por Dumout. Un tomo.

AVISO AL PÚBLICO.

El gabinete fotográfico de D. Enrique Gómez, establecido en la calle Real número 13, que tan acreditado está en esta población, tiene el gusto de participarle á su numerosa clientela que queda abierto al público en las mismas condiciones de esmero y baratura que anteriormente estaba, quedando al frente su señor hijo D. Enrique Gómez, teniendo la seguridad que sus fotografías no demerocerán con las de su señor padre, como podrán convenecerse cuántas personas vean el nuevo muestrario que en breve expone en su acreditado establecimiento que tiene el gusto de ofrecer á este inteligente vecindario.

Algeciras 5 de Junio de 1897.

SE VENDEN

en la ciudad de Cádiz, juntas ó separadas, las casas de la calle Soberanía Nacional marcadas con los números 6, 25, 26, 27, 39 y 46; la número 14 de la calle del Rojo; la 48 de la de López Pinto; y la 29 de la de Jaúdenes.

Para tratar en dicha ciudad con D. Manuel Crivell y en Algeciras con D. Juan Guadalupe.

**GEROGLÍFICO**



Solución del gerooglífico anterior  
**AHOGAR LAS PENAS.**

**ROYAL**

COMPANIA DE SEGUROS  
CONTRA INCENDIOS  
Y SOBRE LA VIDA

Oficinas principales: Royal Insurance Buildings.

En Liverpool. . . . . 1, North John Street.  
En Londres . . . . . 28, Lombard Street.

Establecida legalmente en España con sujeción a las disposiciones del Código de Comercio y autorizada por R. D. de 1.º de Octubre de 1873.

**GARANTÍAS**

Capital liberado . . . . .	PTAS.	9.317,550
Fondo para incendio		
> de confagración . . . . .		79.585,250
> de reserva . . . . .		
Saldo de pérdidas y ganancias . . . . .		
Fondo sobre vidas . . . . .		108.544,600

Total Pesetas 197.847,400  
Pagado por siniestros 484.535,350

Las pólizas de esta Compañía pueden rescindir-se al fin de cada año.

El infrascrito habiendo sido nombrado Gerente de la Compañía, por Gibraltar y su Campo, dará los informes que se deseen, para efectuar seguros sobre incendios, y sobre la vida.

Juan Garsse.

GIBRALTAR.

**Gabinete Médico-Quirúrgico**

del Licenciado Ventura Moron Gonzalez.  
Cristóbal Colón, 7, Algeciras.

En este Gabinete, montado con arreglo a los últimos adelantos de la ciencia, se celebran CONSULTAS DIARIAS de doce a dos de la tarde. Para los pobres gratis.

**Atrapamoscas Garibaldi.**

Es el mejor invento que se conoce para destruir estos penosos insectos. Se vende

FARMACIA FRENTE A LA IGLESIA CATÓLICA  
GIBRALTAR.

**A. A. PERL.**

**CIRUJANO DENTISTA.**

Extracciones, empastes, orificaciones, dentaduras postizas, etc.  
CALLE JEREZ N.º 11.

LAS VERDADERAS AGUAS MINERALES DE

**VICHY**

del Estado francés son los manantiales:

**VICHY-HÓPITAL** (estómago)  
**VICHY-GRANDE-GRILLE** (higado)  
**VICHY-CELESTINS** (vias urinarias)

Véndese en las principales farmacias y droguerías y en los depósitos de aguas minerales. Para evitar toda clase de abusos y substitutiones los consumidores deben siempre pedir y exigir el nombre del manantial.

**EL SUERO ANTIDIFTERICO**

DEL

**DR. ROUX,**

recibido directamente del laboratorio PASTEUR, París, se expende en la

DEL LICENCIADO

**D. AUGUSTO ALMAGRO**

CALLE CRISTÓBAL COLÓN,  
ESQUINA A LA DE JEREZ.

**FARMACIA EL GLOBO**



EL VAPOR ESPAÑOL

**JOAQUIN PIÉLAGO**

saldrá de Algeciras para Tánger y Cádiz los martes, jueves y sábados, a las 7 de la mañana, retornando para dichos puntos los lunes, miércoles y viernes.

Lo despacha los SRES. ONCALA, en la Marina.

**PILDORAS Y JARABE de BLANCARD**

con Ioduro de Hierro inalterable  
CONTRA  
la Anemia, la Debilidad de la Sangre, la Opilación, la Escrófula, etc.  
Es el Producto verdadero con la firma BLANCARD y las siglas 40, Rue Bonaparte, en París.  
Precio: Pildoras, 4 fr. y 2 fr. 25; — Jarabe, 3 fr.

**NO MAS VELLO**

POLVOS COSMETICOS de FRANCH



NO IRRITA EL CUTIS  
QUITA  
EL VELLO Y EL PELO  
MATA LA RAIZ  
PRECIO 2'50 P. LA BOTE  
EN TODAS LAS FARMACIAS Y PERFUMERIAS  
BORRELL Hnos., Asalto, 52, Barcelona  
SE REMITEN POR CORREO CERTIFICADO ANTICIPANDO 5 PTAS.



**TOS** desaparece

por crónica y rebelde que sea en 24 HORAS, con los **CONFITES CARPA**  
No contienen opio ni morfina  
2 pesetas franco en todas las Farmacias

**LA ESPERANZA**

CASA DE COMIDAS

A CARGO DE

**ISABEL BLANCO.**

En este acreditado establecimiento encontrará el público pollos en varias clases, gallinas rellenas, perdices, carne asada, idem mechada, callos a la andaluza, embutidos y conejos. Se sirven comidas a domicilio a cualquier hora del día ó de la noche.  
CRISTOBAL COLON, 23  
ALGECIRAS.

Librería y Encuadernación

**JUAN DE LOS SANTOS**

Venta de toda clase de libros a plazos y al contado  
Se admiten suscripciones.

REAL, 16.—LINEA DE LA CONCEPCION.

Algeciras.—Imp. á cargo de Luis Punta.

TARJETAS

Se hacen en la Imprenta de este periódico, desde 10 reales el ciento, en adelante

SE VENDE en la Librería de D. Luciano Martinez, un variado surtido en objetos de escritorio.

PARA ENFERMEDADES URINARIAS.

**SÁNDALO PIZÁ  
NIL PESETAS**



el que presenta cápsulas de Sándalo mejoradas que las del Dr. Pizá de Barcelona, y que curan más pronto y radicalmente todas las ENFERMEDADES URINARIAS. Premiado con medallas de oro en la Exposición de Barcelona de 1893 y Gran Concurso de París, 1895. Diez y siete años de éxito. Únicas aprobadas y recomendadas por las Reales Academias de Barcelona y Mallorca; varias corporaciones científicas y renombrados prácticos diariamente las prescriben, reconociendo ventajas sobre todos sus similares.—Frasco 14 reales.—Farmacia del Dr. Pizá, Plaza del Pino, 6, Barcelona, y principales de España y América. Se remiten por correo anticipando su valor.

MORRHUOL

CÁPSULAS EUPÉPTICAS

**MORRHUOL**

PRINCIPIO ACTIVO DEL ACEITE DE HIGADO DE BACALAO

DEL DR PIZÁ

PRIMER PREPARADOR ESPAÑOL DE DICHO MEDICAMENTO

Premiado con MEDALLAS de ORO en la Exposición Universal de Barcelona de 1888 y en la Exposición Concurso de París de 1895.



El Morrhuol contiene todos los principios primitivos del aceite de hígado de bacalao; obra más rápidamente que el aceite. Las experiencias efectuadas en los hospitales y por acreditados médicos, en su clientela, han demostrado que el MORRHUOL es mucho más eficaz que el aceite y las emulsiones de mismo contra la tisis pulmonar, reumatismo crónico y nudosos, raquitismo y escrófula. Infatigable y estado caquético en general. No contiene el MORRHUOL grasas algunas; puede tomarse en verano lo mismo que en invierno. 16 reales frasco. 18 frascos 96 reales. Cápsulas de MORRHUOL con Glicerofosfato de Cal Pied, frasco 14 reales. De venta al por mayor y menor: farmacia de autor, plaza del Pino, 6, Barcelona, y principales de España y América.